

ISSN: 1303-3123
E-ISSN: 2458-7982

OSMANLI BİLİMİ ARAŞTIRMALARI STUDIES IN OTTOMAN SCIENCE

Cilt / Volume 24 - Sayı / Issue 2 - 2023



Osmanlı Bilimi Araştırmaları dergisi, İstanbul Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Bilim Tarihi Bölümü tarafından hazırlanmaktadır. Kapağında bir parçası görülen bilimsel alet, Ay ve Güneş tutulmalarının tarihini önceden belirlemeye yarayan bir 'tutulma hesaplayıcısı'dır. Philippe de la Hire tarafından tasarlanan bu aletin bir örneği, J. B. Nicolas Bion'un Paris'teki dükkânında Osmanlı Devleti'nin Fransa Sefiri Said Efendi için 1741 yılında üretilmiştir. Bu bilimsel alet 2010 yılında İ.Ü. Edebiyat Fakültesi Bilim Tarihi Bölümü'nün logosu olarak kabul edilmiştir.

Aletin tamamının çizimi için bkz. Feza Günergün, "The Ottoman Ambassador's curiosity coffer: Eclipse prediction with De La Hire's 'machine' crafted by Bion of Paris," in *Science between Europe and Asia: Historical Studies on the Transmission, Adoption and Adaptation of Knowledge*. Eds. F. Günergün & D. Raina (Dordrecht, Heidelberg, London, New York: Springer, 2010), 117. Aletin grafik çizimi, N.Bion'un eserindeki çizime dayanılarak Atilla Bir ve Mustafa Kaçar tarafından yapılmıştır. *Osmanlı Bilimi Araştırmaları*'nın kapak tasarımı Kaan Ata tarafından gerçekleştirilmiştir.

Dizinler / Indexing and Abstracting

SCOPUS

TÜBİTAK-ULAKBİM TR Dizin

DOAJ

ERIH PLUS

EBSCO Academic Search Ultimate

EBSCO Central & Eastern European Academic Source

SOBIAD

Scopus®



DOAJ DIRECTORY OF
OPEN ACCESS
JOURNALS

ERIH PLUS
EUROPEAN REFERENCE INDEX FOR THE
HUMANITIES AND SOCIAL SCIENCES

EBSCO

EBSCO Central & Eastern
European Academic
Source

SOBIAD



Sahibi / Owner

Hayati DEVELİ

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye
Istanbul University, Faculty of Letters, Istanbul, Turkey

Sorumlu Yazı İşleri Müdürü / Responsible Manager

Sevtap KADIOĞLU

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye
Istanbul University, Faculty of Letters, Istanbul, Turkey

Yazışma Adresi / Correspondence Address

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, Bilim Tarihi Bölümü,
Balabanağa Mah. Ordu Cad. No. 6, Laleli, Fatih, 34134 İstanbul, Türkiye
Telefon / Phone: +90 (212) 440 00 00 / 15978
E-mail: oba@istanbul.edu.tr
<https://iupress.istanbul.edu.tr/tr/journal/oba/home>
<https://dergipark.org.tr/tr/pub/iuoba>

Yayıncı / Publisher

İstanbul Üniversitesi Yayınevi / Istanbul University Press
İstanbul Üniversitesi Merkez Kampüsü, 34452 Beyazıt,
Fatih / İstanbul, Türkiye
Telefon / Phone: +90 (212) 440 00 00

Baskı / Printed by

İlbey Matbaa Kağıt Reklam Org. Müc. San. Tic. Ltd. Şti.
2. Matbaacılar Sitesi 3NB 3 Topkapı / Zeytinburnu, İstanbul, Türkiye
www.ilbeymatbaa.com.tr
Sertifika No: 51632

Dergide yer alan yazılardan ve aktarılan görüşlerden yazarlar sorumludur.
Authors bear responsibility for the content of their published articles.

Yayın dili Türkçe, İngilizce, Fransızca ve Almanca'dır.
The publication languages of the journal are Turkish, English, French and German.

Ocak ve Temmuz aylarında, yılda iki sayı olarak yayımlanan uluslararası,
hakemli, açık erişimli ve bilimsel bir dergidir.
*This is a scholarly, international, peer-reviewed and open-access journal
published biannually in January and July.*



DERGİ YAZI KURULU / EDITORIAL MANAGEMENT BOARD

Baş Editör / Editor-in-Chief

Feza Günergun

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – fezagunergun@yahoo.com

Baş Editör Yardımcısı / Co-Editor-in-Chief

Kaan Ata

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – kaan_ata@yahoo.com

Yazı Kurulu Üyeleri / Editorial Management Board Members

Mehmet Canatar

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – canatar@istanbul.edu.tr

Sevtap Kadioğlu

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – kadioglusevtap@gmail.com

Meltem Kocaman

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – kocamanmeltem@gmail.com

Gönenç Göçmengil

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – gonencgocmengil@istanbul.edu.tr

Arzu Terzi

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – arzuterzi@mynet.com

Dil Editörleri / Language Editors

Elizabeth Mary Earl

İstanbul Üniversitesi, Yabancı Diller Yüksek Okulu, İstanbul, Türkiye – elizabeth.earl@istanbul.edu.tr

Rachel Elana Kriss

İstanbul Üniversitesi, Yabancı Diller Yüksek Okulu, İstanbul, Türkiye – rachel.kriss@istanbul.edu.tr



YAYIN KURULU / EDITORIAL BOARD

Ackermann, Silke

Oxford University History of Science Museum, Oxford, UK – silke.ackermann@hsm.ox.ac.uk

Ageron, Pierre

Université de Caen Normandie Laboratoire de Mathématiques, Caen, France – pierre-marc.ageron@unicaen.fr

Ágoston, Gábor

Georgetown University in Qatar, Department of History, Doha, Qatar – agostong@georgetown.edu

Bir, Atilla

Fatih Sultan Mehmet Vakıf Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – atilabir@gmail.com

Brentjes, Sonja

Max-Planck-Institut für History of Science (MPIWG), Berlin, Germany – brentjes@mpiwg-berlin.mpg.de

Bret, Patrice

Centre Alexandre-Koyré, membre honoraire, Paris, France – patrice.bret@yahoo.fr

Değer, Özkan

İstanbul Üniversitesi, Fen Fakültesi, İstanbul, Türkiye – ozdeger@istanbul.edu.tr

Dölen, Emre

Marmara Üniversitesi, Eczacılık Fakültesi emekli öğretim üyesi, İstanbul, Türkiye – emredolen@gmail.com

Etker, Şeref

T.C. Sağlık Bakanlığı, Uzman Hekim, Emekli, İstanbul, Türkiye – serefetker@gmail.com

Fazlıoğlu, İhsan

İstanbul Medeniyet Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – ihsanfazlioglu@gmail.com

Georgeon, François

Directeur de recherche émérite au CNRS, CETOBaC, Paris, France – georgeon@ehess.fr

Görkey, Şefik

Koç Üniversitesi, Tıp Fakültesi, İstanbul, Türkiye – sgorkey@ku.edu.tr

Günergun, Feza

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – fezagunergun@yahoo.com

Kaçar, Mustafa

Fatih Sultan Mehmet Vakıf Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – mustafa.kacar@gmail.com

Kadioğlu, Sevtap

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – sevtap@istanbul.edu.tr

Kocaman, Meltem

İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – kocamanmeltem@gmail.com

Kuriyama, Shigehisa

Harvard University Radcliffe Institute for Advanced Study, Cambridge, MA, USA – hkuriyam@g.harvard.edu

Küçük, Harun

University of Pennsylvania School of Arts and Sciences, Philadelphia, USA – kucuk@sas.upenn.edu

Martykanova, Darina

Universidad Autónoma de Madrid Faculty of Philosophy and Letters, Madrid, Spain – darinamartykanova@yahoo.es

Nicolaïdis, Efthymios

National Hellenic Research Foundation, Athens, Greece – efnicol@eie.gr

Sertöz, Ali Sinan

Bilkent Üniversitesi, Fen Fakültesi, Ankara, Türkiye – sertoz@bilkent.edu.tr

Şen, Ahmet Tunç

Columbia University, Department of History, New York, USA – ats2171@columbia.edu

Toprak, Zafer

Koç Üniversitesi, İnsani Bilimler ve Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – ztoprak@ku.edu.tr

Varlık, Nükhet

Rutgers University School of Arts & Sciences-Newark, New Jersey, USA – varlik@newark.rutgers.edu

Vlahakis, George

Hellenic Open University, Patra, Athens, Greece – gvlahakis@yahoo.com

Yalçinkaya, Alper

TED Üniversitesi, Fen-Edebiyat Fakültesi, Ankara, Türkiye – alper.yalçinkaya@tedu.edu.tr

Yıldız, Sara Nur

Max-Planck-Institut für History of Science (MPIWG), Berlin, Germany – saranuryildiz@gmail.com

Zorlu, Tuncay

İstanbul Teknik Üniversitesi, Fen-Edebiyat Fakültesi, İstanbul, Türkiye – zorlu@itu.edu.tr



İÇİNDEKİLER / CONTENTS

Editör'den	x
From the Editor	xii

Araştırma Makaleleri / Research Articles

Türkiye Tıp Tarihinin Latince Kaynakları: <i>Dissertatio Inauguralis Medica De Peste Orientali, ... Marcus Marchand, Constantinopolitanus (1831)</i>	275
<i>Theses in Latin as Sources for Turkish Medical History: Dissertatio Inauguralis Medica De Peste Orientali, ... Marcus Marchand, Constantinopolitanus (1831)</i>	275
Tomas Terziyan, Şeref Etker	
Kuraklık ve Kıtlıkla Gelen Felaket: Osmanlı Sıhhiye İdaresi Hekimlerine Göre 1858-1859 Bingazi Veba Salgını	311
<i>Disaster Caused by Drought and Famine: The Plague of Benghazi in 1858-1859 According to the Physicians of the Ottoman Sanitary Administration</i>	311
Özgür Yılmaz	
Pisanello'da Ası (İdam)	351
<i>Hanging as a Form of Execution in Pisanello</i>	351
Şefik Görkey	
Cumhuriyet Dönemi Trahom Mücadelesi ve Malatya Örneği	369
<i>The Fight Against Trachoma During the Turkish Republic Era: The Case of Malatya</i>	369
Gülten Dinç	
Yok Sayılan Bir Bölüm: Ankara Üniversitesi Tıp Fakültesi İkinci Cerrahi Kliniği	395
<i>A Neglected Department: The Second Surgery Department of Ankara University Faculty of Medicine</i>	395
Sarper Yılmaz	
Tanıdık Bir Hikâye: Müessesat-ı Hayriye-i Sıhhiye Müdüriyeti / Direction Générale de l'Assistance Publique de Constantinople (1909-1912)	429
<i>A Familiar Story: The Istanbul General Directorate of Public Assistance (1909-1912)</i>	429
Cem Hakan Başaran	



İÇİNDEKİLER / CONTENTS

Araştırma Makaleleri / Research Articles

- İstanbul'da Bir Nazi Doktor: Max Clara - Tıp Terörü Kurbanlarının Peşinde569
A Nazi Doctor in Istanbul: Max Clara and the Search for Victims of Medical Terror569
Erdem Bağatur
- 1915 Çanakkale Savaşında Şehit Düşen Tıbbiye Sınıfı Miti611
Medical Students Martyred in the 1915 Gallipoli Campaign: A Myth?611
Fatma Özlen
- Osmanlı-Türk Psikiyatrisinde Kraepelin627
Kraepelin in Ottoman-Turkish Psychiatry627
Şahap Erkoç, Fatih Artvinli
- Kimyager-i Hazret-i Şehriyârî Mühendis Kimyager
Dr. phil. Kyriakos Leonidas Syngros (1869 – 1955)673
*Chemist to His Majesty the Sultan: Engineer Chemist
Dr. Phil. Kyriakos Leonidas Syngros (1869-1955)*.....673
Emre Dölen
- The Foucault Pendulum of the Phanar Greek Orthodox College in
Istanbul: The First in Istanbul?.....723
*İstanbul Fener Rum Ortodoks Lisesi'nin Foucault Sarkacı:
İstanbul'da Bir İlk mi?*723
Panagiotis Lazos
- Bi't-tecrübe İsbât: On Dokuzuncu Yüzyıl İstanbul'unda Deney ve Fizik Aletleri
Üzerine Notlar (1809-1876).....743
*"Confirmed by Experiment": Notes on Physics Instruments and
Experimentation in 19th-Century Istanbul (1809-1876)*.....743
Feza Günergun
- İslam ve Osmanlı Dönemi Bilim Tarihi Yazımı için İhtarlar: Ahmed Midhat
Efendi'nin *Tarih-i Ulûm'*una Cevdet Paşa'nın Tenkitleri801
*Admonitions for Writing History of Science in the Islamic and Ottoman
Period: Cevdet Pasha's Critique of Ahmed Midhat's Tarih-i Ulûm*801
Kenan Tekin
- Tıbb-ı Cedîd Ne Kadar Yenidir? Osmanlı Tıbbında Yenilik Tartışmaları
ve Yeninin Mahiyeti (1650-1750).....841
*How New is New Medicine (Tıbb-ı Cedid)? Debates on Novelty in
Ottoman Medicine and the Nature of the New (1650-1750)*.....841
Mustakim Arıcı, Esra Aksoy



İÇİNDEKİLER / CONTENTS

Araştırma Makaleleri / Research Articles

- Milli Mücadele Döneminde Samsun'da Kurulmuş Bir Eczacı Derneği:
Anadolu Türk Eczacı Birliği (1922).....877
*A Pharmacist Association Established in Samsun During the Turkish War
of Independence: The Turkish Pharmacists Union of Anatolia (1922)877*
Eyüp Talha Kocacak

- Diyabette Beslenmenin Bir Asırlık Serüveni: Dr. Mehmet Kâmil ve Dr. Muzaffer
Beylerin *Şekerliler Ne Yemelidir?* Adlı Eseri - Değerlendirmeye ve Çeviri Yazısı909
*A Century-Long Adventure of Nutrition in Diabetes: An Assessment and
Transliteration of Dr. Mehmet Kâmil and Dr. Muzaffer's What
Should Diabetics Consume?909*
Elif Günalan

Anılar / Recollections

- İkinci Dünya Savaşı Yıllarında İstanbul Üniversitesi Eczacı Okulu Öğrencisi
Nahide Bursa (Torolsan)'dan Anılar ve Heybeliada Florası Herbarium Defteri.....945
*Recollections of Nahide Bursa (Torolsan), a Student at Istanbul University's
School of Pharmacy During World War II, and her Herbarium
Notebook on the Princes Islands.....945*
Berrin Torolsan

Sergi Notu / Exhibition Note

- Sergi – Deney ile Eğitmek: İstanbul Saint-Joseph Lisesinde Deneysel Fizik
(5 Nisan – 28 Mayıs 2023)955
*An Exhibition – Educate Through Experience: Experimental Physics at the
Lycée Saint-Joseph of Istanbul (April 5th – May 28th, 2023)955*
Mustafa Aktar

Yayın Tanıtımı / Book Review

- Global Origins of Modern Science967
Modern Bilimin Küresel Kökenleri967
Abdüssamet Yılmaz



Editör'den

Osmanlı Bilimi Araştırmaları dergisinin ilk sayısını 1995 yılında yayına hazırladığımda, derginin 28. yılına kavuşacağını aklımdan geçirmemiştim. İkinci cildini yayımlayamama endişesiyle, ilk sayının üzerine “Cilt 1, Sayı 1” yazmaktan çekinmiştim. Zira o yıllarda, Osmanlı dönemi bilimsel faaliyetleri üzerine yapılan araştırmalar az sayıdaydı. İkinci cilt ancak 1998’de yayınlanabildi. Hatta daha sonraki yıllarda dergiye gelen makale sayısının düşüklüğü sebebiyle ara sıra iki sayıyı bir arada yayımladığımız yıllar oldu. Başlangıçta, makale gönderen yazarlar genellikle İstanbul Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Bilim Tarihi Bölümü’nün mensupları ve İstanbul’da yaşayan araştırmacılarıdır. Bugün İstanbul’dan, Anadolu üniversitelerinden ve hatta yurtdışından gelen makaleler Osmanlı dönemi bilim, teknoloji ve tıp tarihi araştırmalarının kazandığı ivmeye tanıklık etmektedir. Zamanla derginin yazar profili genişlediği gibi, makalelerin konuları da zenginleşti. Makale sayısı arttı ve derginin elektronik olarak yayınlanmasıyla makalelere ulaşım kolaylaştı.

2001 yılında hakemli dergi statüsüne geçiş süreci, bilim tarihi konusunda uzmanlaşmış hakem bulma zorluğu sebebiyle sıkıntılı oldu. Bir kısım hakemi, makaleyi derinlemesine okumaya, yeni kaynaklar önermeye, düzeltmeler yapmaya yöneltmek kolay olmadı. Bu sebeple editör, hakem raporları geldikten sonra bile her makaleyi bir hakem gözüyle tekrar tekrar okumak, yazardan düzeltme ve değişiklik istemek zorunda kaldı. Dergiye zamanında baskıya verebilmek için, hakemlere ve yazarlara sürekli olarak hatırlatma notları göndermek editörün bir diğer vazgeçilmez görevidir ve bu görev bugüne kadar devam etti. Ancak bir grup hakem, kendilerine gönderilen makaleleri vakit geçirmeden dikkatle okumuş, yazara önerilerini ve gerekli düzeltmeleri ayrıntılı olarak raporlamışlardır. Özveriyle çalışmış olan bu hakemlerin başında Dr. Şeref Etker’in geldiğini burada özellikle vurgulamak isterim. Dr. Etker, çok sayıda makaleye hakemlik yapmış, her makaleyi titizlikle okumuş, fikirleri, eleştirileri ve önerileriyle makaleleri zenginleştirmiştir. Dergimize ilk yazısını gönderdiği 2003 yılından itibaren, araştırma makaleleri ve kitap değerlendirmeleri ile dergimizin tıp tarihi ayağını güçlendirmiş, bilimsel içeriğini yükseltmiş ve hatta bazı dönemlerde gönderdiği yazılarıyla derginin yaşama tutunmasını sağlamıştır. **Dr. ŞEREF ETKER’in dergimizin bu sayısını, yıllar boyu yazar ve hakem olarak dergimize verdiği destek, emek ve katkıya ufak bir teşekkür olarak kabul etmesini ümit ederiz.** Elinizdeki bu sayı, Şeref Etker’e armağan olarak gönderilen bir dizi tıp tarihi makalesi yanında, çeşitli dallardaki bilim tarihi araştırmalarını da içermektedir. Bu özelliği ile hem tıp hem de bilim tarihi meraklılarının ilgisini çekmesini bekliyoruz.

Osmanlı Bilimi Araştırmaları’nın Temmuz 2023 sayısının (cilt 24, sayı 2) ardından, emekli olmam sebebiyle editörlük görevimden ayrılmaktayım. Yirmi sekiz yıl süren bu görevi



bırakırken, öncelikle araştırmalarını dergiye emanet eden yazarlara içtenlikle teşekkür ederim. Bu uzun süreç içinde aramızdan ayrılan hocalarımı rahmet ve saygıyla anarım. Derginin Yazı Kurulu ve Yayın Kurulu üyelerine, hakemlik yapan uzmanlara, 2019 yılından itibaren derginin yeni formatında yayını için teknik destek veren ve derginin dizinlere (Ulakbim TR-Dizin, Scopus, Doaj, Ebsco Academic Search Ultimate, Ebsco Central & Eastern European Academic Source, Erih Plus, Sobiad) girmesi için gayretle çalışan İstanbul Üniversitesi Yayınevi görevlilerine ve yayın süreci boyunca yardımlarını esirgemeyen İ.Ü. Edebiyat Fakültesi Bilim Tarihi Bölümü'ndeki meslektaşlarıma teşekkürü borç bilirim. Bundan sonra, editör olarak değil ama sadık bir okuyucu olarak *Osmanlı Bilimi Araştırmaları*'nı izleyeceğim ve yeni sayılarını merakla bekleyeceğim.

Editörlüğü bırakırken aşağıdaki soruları sormaktan kendimi alamadım. Acaba, otuz yıla yakın süre içinde dergide yayınlanan yazılar, Osmanlı dönemi bilimsel faaliyetlerine dair görüşlerimizi değiştirdi mi? Değiştirdiyse ne ölçüde değiştirdi? Diğer bir ifadeyle Osmanlı bilimi, Dr. Adnan Adıvar'ın yazdığı gibi Orta Çağ İşlam dünyasından alınan bilim mirasının on sekizinci yüzyıldan itibaren Avrupa'dan aktarılan teknik bilgiyle zenginleştirilmesinden mi ibaretti? Osmanlı, yeni bilgi üretmiş miydi?

Derginin yayınına devralacak ekibe başarı dilekleriyle...

Prof. Dr. Feza Günergun



From the Editor

When I edited the first issue of the *Studies in Ottoman Science* in 1995, it never crossed my mind that the journal would see its 28th year in the press. I was even hesitant to put the *Volume 1, Issue 1* numeral on the title page. In those years, research focusing on scientific activities in the Ottoman period was rare, and our second volume could only be published in 1998. There were times when we had to prepare double issues because submissions were insufficient.

In the beginning, most authors were from the Department of History of Science of the Istanbul University Faculty of Letters, and researchers who resided in Istanbul. Today, the volume of submitted papers by scholars from Istanbul, and academic centers around the country and abroad, testify to an increasing interest in the field of Ottoman science, technology and the history of medicine. In the same period, we observed an expansion in the authors' profiles and enrichment in the content. More articles were published and the Open Access e-journal version invited a wider readership.

The peer-review conditions enacted in the year 2001 necessitated a pool of referees in the relative field of the history of science, which was difficult to recruit. Some referees were not prepared to spend time reading in-depth and proposing new references and revisions. Even after receiving the commentary of the referees, it was the Editor's task to review the papers repeatedly and request emendations. The Editor also had to remind the referees and the authors of the deadlines, so the journal could reach the press on the deadline – an obligation that has continued to the latest issue. There were, however, a group of referees who reviewed papers diligently and reported their assessments and suggestions in detail. I must note that Dr. Şeref Etker was one of the committed referees. He has carefully reviewed many articles and has contributed to the texts with his comments and critique. **Dr. ŞEREF ETKER, since his first submission of his paper in 2003, has supported the history of medicine section of the journal with original articles and book reviews and added much to its scientific content and the viability of the journal. We hope the present issue will demonstrate our appreciation of his efforts over the years, both as author and referee.** This issue includes articles on the history of medicine, dedicated to him, and articles on other chapters of the history of science. We expect this collection of articles will be of interest to historians of medicine and science alike.

Due to my retirement, my term of Editorship ends with the July 2023 issue (volume 24, issue 2) of *Studies in Ottoman Science*. I am greatly indebted to the authors who have valued



the journal and have entrusted their research to its pages over the past twenty-eight years. I also cherish the memories of professors and colleagues who have since passed away. I am grateful to the Editorial Management Board, the Editorial Board, referees from various disciplines, as well as the staff of the Istanbul University Press who have worked hard to meet the requirements of the various social sciences indexes (Ulakbim TR-Dizin, Scopus, Doaj, Ebsco Academic Search Ultimate, Ebsco Central & Eastern European Academic Source, Erih Plus, Sobiad). I am also grateful to my colleagues at the Department of the History of Science of the Istanbul University Faculty of Letters who supported the publication of the journal in various ways. From now on, I shall be one of the close followers of the *Studies in Ottoman Science*, if not as Editor, but as a reader eagerly awaiting each new issue.

As I am handing over the editorship of the journal, I could not shy away from asking a few questions: I am curious to know if the articles published over the past 30 years have altered our perception of Ottoman science in any way. Can we consider this alteration significant? Viewed from another angle and postulated by Dr. Adnan Adivar, is Ottoman science merely an adaptation of Medieval Islamic science which was supplemented by technical know-how imported from Europe after the 18th century? In essence, have the Ottomans produced scientific knowledge?

I wish the new Editorship success...

Professor Feza Günergun, Ph.D.

